



Comune di Bolzano  
Stadtgemeinde Bozen

5.0 Ripartizione Pianificazione e sviluppo del territorio  
5.0 Abteilung für Raumplanung und -Entwicklung

5.2 Ufficio Mobilità  
5.2 Amt für Mobilität

## Nr. 31/2021

Incaricato Sachbearbeiter Zago Sara  
Orari al pubblico Parteinverkehr  
lun ma me ve, Mo Di Mi Fr 9.00/12.30  
gio Do 8.30/13.00 14.00/17.30

Bolzano, 25/01/2021

**OGGETTO:** Regolamentazione parcheggio pubblico a Rencio presso Scuola Wolff

5 – ordinanza permanente / Dauerverordnung

Bozen, 25.01.2021

**BETREFF:** Regelung des öffentlichen Parkplatzes in Rentsch bei der Wolff-Schule

### IL SINDACO

Vista l'apertura del parcheggio pubblico a Rencio, sotto il piazzale della scuola Wolff e che tale area è indicata nei parcheggi pubblici su strada gestiti da SEAB come parcheggi di tipologia zona "E";

vista la decisione della Giunta Municipale nr. 539 del 16.11.2020 per gli orari specifici;

ritenuto di provvedere in merito,

sentito il parere dell'Ufficio Mobilità 5.2

e visti gli art. 6 e 7 del D.L. n. 285 del 30.04.1992 "Nuovo Codice della strada";

### ordina

la seguente regolamentazione della sosta presso il parcheggio pubblico a Rencio, sotto il piazzale della scuola Wolff:

- 1) la realizzazione di 24 stalli di sosta a pagamento, con l'obbligo di pagamento nei giorni feriali - lun/ven dalle ore 8:45 alle ore 11.30 e dalle ore 14.00 alle ore 19:00, il sabato dalle 8:00 alle 12:00 e dalle 15:00 alle 19:00 e la domenica dalle 15:00 alle 19:00 con la tariffa di

Es wurde der neue öffentliche Parkplatz in Rentsch unter dem Vorplatz der Wolff-Schule fertiggestellt, und diese Fläche ist im Plan der öffentlichen von SEAB geführten Parkplätze als Parkplätze Kategorie Zone "E" eingetragen.

Mit Stadtratentscheid Nr. 539 vom 16.11.2020 wurden die Uhrzeiten festgelegt.

Es wird für angebracht erachtet, dem Antrag stattzugeben.

Nach Einsichtnahme in das Gutachten des Amtes für Mobilität 5.2;

sowie gestützt auf die Art. 6 und 7 des G.D. Nr. 285 vom 30.04.1992;

### verordnet

### der BÜRGERMEISTER

folgende Parkregelung auf dem öffentlichen Parkplatz in Rentsch unter dem Vorplatz der Wolff-Schule:

- 1) die Errichtung von 24 gebührenpflichtigen Stellplätzen mit folgende Gebührenpflicht werktags Montag bis Freitag von 8:45 bis 11:30 Uhr und von 14:00 bis 19:00 Uhr, am Samstag von 8:00 bis 12:00 Uhr und von 15:00 bis 19:00 Uhr, am Sonntag von 15:00 bis 19:00 Uhr mit einer

1,00 €/h (categoria zona "E"), e con tariffa notturna di Euro 0,50 dalle ore 19:00- 7.00.

2) istituzione di due piazzole per invalidi

Gebühr von 1,00 € pro Stunde (Kategorie Zone "E") und mit einem Nachttarif von 0,50 Euro von 19.00 bis 7.00 Uhr.

2) Errichtung von zwei Invalidenparkplätzen

Il Comando Polizia Municipale e tutti coloro che vi sono tenuti per legge, faranno rispettare la presente ordinanza ai sensi dell'articolo 12 del Codice della Strada.

Die Stadtpolizei und die anderen Polizeiorgane sind gemäß Art. 12 der StVO mit der Durchführung der vorliegenden Verordnung beauftragt.

**f. IL DIRETTORE DELL'UFFICIO 5.2 MOBILITA'  
DER DIREKTOR DES AMTES 5.2 FÜR MOBILITÄT**

**- Dott. Ing. Ivan Moroder -**

documento firmato digitalmente – digital signiertes Dokument

**IL SINDACO - DER BÜRGERMEISTER**

**- Dr. Renzo CARAMASCHI -**

documento firmato digitalmente – digital signiertes Dokument

In copia:

Carabinieri di Bolzano, Centro civico Centro, Centro civico Don Bosco, Centro civico Europa, Centro civico Gries, Centro civico Oltrisarco, Cooperativa radio TAXI, Croce Bianca Bolzano, Polizia Municipale, Questura di Bolzano, SEAB Spa, Ufficio infrastrutture ed arredo urbano, Ufficio Provinciale viabilità, Ufficio stampa, Vigili del Fuoco Volontari Bolzano, Vigili del Fuoco Volontari Gries, Vigili del Fuoco Volontari Oltrisarco

In Abschrift:

Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung, Carabinieri Bozen, Genossenschaft Radio TAXI, Presseamt, Quästur von Bozen, SEAB A.G., Stadtpolizeikorps, Stadtviertel Don Bosco, Stadtviertel Europa, Stadtviertel Gries, Stadtviertel Oberau, Stadtviertel Zentrum, Verkehrsmeldezentrale, Vigili del Fuoco Volontari Bolzano, Vigili del Fuoco Volontari Gries, Vigili del Fuoco Volontari Oltrisarco, Weisses Kreuz

Per copia conforme all'originale, rilasciata in carta libera per uso amministrativo.

Für die Übereinstimmung der Abschrift mit der Urschrift, auf stempelfreiem Papier für Verwaltungszwecke.

**COMUNE DI BOLZANO**

Sede legale: Piazza Municipio 5  
39100 Bolzano (BZ)  
Cod. fisc. e Part. IVA 00389240219  
Nr. R.E.A. (C.C.I.A.A.): 0063894

**Il responsabile del procedimento**

Zago Sara  
vicolo Gumer 7  
5 piano – stanza n. 502  
e-Mail sara.zago@comune.bolzano.it  
Tel. 0471 997347 (2347)  
Fax

**STADTGEMEINDE BOZEN**

Rechtssitz: Rathausplatz 5  
39100 Bozen (BZ)  
Steuerkodex u. MWSt.-Nr. 00389240219  
Nr. V.W.V. (H.I.H.L.K.): 0063894

**Der verantwortliche Sachbearbeiter**

Zago Sara  
Gumergasse 7  
5 Stock – Zimmer Nr. 502  
e-Mail sara.zago@comune.bolzano.it  
Tel. 0471 997347 (2347)  
Fax